Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Vully II	D4
CLUB 2	Rolling Aventicum III b	D4

Lieu / Ort Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum Date / Data	20.01.2024
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	18:49
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DB138		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	9

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3961	BOUDUBAN Ethan	
Official scorer Marqueur	3488	BURKHARD Ludovic	
Referee 1 Arbitre 1	16782	ROSSELLI Simone	
Referee 2 Arbitre 2			
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	6
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	10

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rolling Aventicum III b

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Vully II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
56	C	SEILER Yvo				19084
KP	A	PELLET Thoma				3952
1	G	SCHMUTZ Romain				16840
	G					
39		CHUARD Loïs				17143
72		BOUDUBAN Yvan				16720
96		STOLL Alan				4024
48		RUEGSEGGER Colin				17142
86		SCHMUTZ Damien				4047
89		PELLET Corentin				3951
88		GUILLAND Yannick				4032

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome — RÜEGSEGGER Guillaume — Signature — 22047

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
36:37	88	56	1				
37:03	72	89	2				
45:33	88	48	3				
				TOTAL			3

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
16:54	KP	2	18:54	E
49:37	89	2	51:37	H
57:19	96	2	57:58	H
TOTAL			6 min	

2 Rolling Aventicum III b

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
91	C	LOOSLI Alain				1966
72	A	MAILLARD Eric				2157
42	G	MARION Bastien				2408
	G					
4		FONTANA Loïc				2729
KP		KALTENRIEDER Eric				2575
86		DIZERENS Tony				1640
28		THIERRIN Loris				23059
90		MOULLET Alexis				3189

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome — MOULLET Alexis — Signature — 3189

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
13:00	KP	28	1				
20:54	91	90	2				
22:44	28	72	3				
33:00	KP	4	4				
48:16	KP	28	5				
53:13	90	91	6				
54:48	86	KP	7				
57:58	91	90	8				
58:33	28	KP	9				
59:49	28	86	10				
				TOTAL			10

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
25:15	28	2	27:15	B1
TOTAL			2 min	